

1. Record Nr.	UNINA9910822887503321
Autore	Davila Carl
Titolo	Nubat Ramal al-Maya in cultural context : the pen, the voice, the text / / by Carl Davila
Pubbl/distr/stampa	Leiden, Netherlands ; ; Boston, [Massachusetts] : , : Brill, , 2016 ©2016
ISBN	90-04-29453-8
Descrizione fisica	1 online resource (648 p.)
Collana	Brill Studies in Middle Eastern Literatures, , 1571-5183 ; ; Volume 35
Disciplina	892.71009964
Soggetti	Arabic poetry - Morocco Muwashshah - Morocco Arabic poetry - Morocco - History and criticism Folk poetry, Arabic - Morocco - History and criticism Songs, Arabic - Morocco Songs, Arabic - Morocco - History and criticism
Lingua di pubblicazione	Inglese
Formato	Materiale a stampa
Livello bibliografico	Monografia
Note generali	Description based upon print version of record.
Nota di bibliografia	Includes bibliographical references and indexes.
Nota di contenuto	Preliminary Material -- 1 Introduction: Al-la in Moroccan History and Society -- 2 Toward a Sociolinguistics of the Text -- 3 Al-la as a Literary Phenomenon -- 4 Mixed Orality: The Impact of the Voice on the Pen -- Introduction: General Comments -- I. Mzn al-Bas -- II. Mzn al-Qm wa-nif -- III. Mzn al-By -- IV. Mzn ad-Darj -- V. Mzn al-Quddm -- Supplements -- Appendices -- Bibliography -- Index.
Sommario/riassunto	In this unique edition, Carl Davila takes an original approach to the texts of the modern Moroccan Andalusian music tradition. This volume offers a literary-critical analysis and English translation of the texts of this nba , studies their linguistic and thematic features, and compares them with key manuscripts and published anthologies. Four introductory chapters and four appendices discuss the role of orality in the tradition and the manuscripts that lie behind the print anthologies. Two supplements cross-reference key poetic images in English and Arabic, and provide information on known authors of the texts. This groundbreaking contribution will interest scholars and students of pre-

modern Arabic poetry, muwashshat , Andalusian music traditions,
Arabic Studies, orality, and sociolinguistics.
